

# Lettre de Lew Bardeen à Émile Zola du 18 octobre 1890

Auteur(s) : Bardeen, Lew

Collection : [USA \(Lettres en anglais à Émile Zola\)](#) - [Voir les autres notices de cette collection](#)

## Transcription

Texte de la lettre Papier à lettres : "Century club of Syracuse"

Oct, 18, 1890.

Monsieur,

I take the liberty of sending a copy of the Overland Monthly containing a Sketch of your great series of novels. As a foreigner, but little acquainted with French life, I have not hoped to understand you fully ; but I have wished my countrymen to see the Rougon-Macquart (sic) series as a whole, and not to look upon L'Assommoir (sic) and Nana (sic) as isolated volumes.

I regret that the article was written before La Bête Humaine (sic) had reached me. I have found nothing in all your stories more powerful than the narrative Séverine gives of the murder on pages 250 to 258.

I beg you to receive assurance of my gratitude for the enjoyment and the benefit I have received from your books ; and to remain

Your sincere admirer,

Lew Bardeen

To M. Emile Zola  
Care G. Charpentier et Cie  
11 rue de Grenelle,  
Paris, France.

## Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

## Les mots clés

[L'Assommoir](#), [La Bête Humaine admiration](#), [Nana](#), [Rougon-Macquart](#), [Overland Monthly](#)

## Relations

Ce document n'a pas de relation indiquée avec un autre document du projet.

## Citer cette page

Bardeen, Lew, *Lettre de Lew Bardeen à Émile Zola du 18 octobre 1890*.  
Édition des lettres internationales adressées à Émile Zola.

Consulté le 18/01/2022 sur la plate-forme EMAN :  
<https://eman-archives.org/CorrespondanceZola/items/show/6235>

## Présentation

GenreCorrespondance  
Date d'envoi1890-10-18  
AdresseCentury club of Syracuse

## Description & Analyse

DescriptionEnvoi d'un article de l'Overland Monthly, expression de l'admiration.  
NotesMention d'une coupure de journal, mais manquante.

## Information générales

LangueAnglais  
CoteAME 1890\_10\_18 AM1890.05.18101890.Bardeen.SF  
Éléments codicologiques Lettre originale, sans enveloppe, une feuille pliée dont deux pages sont utilisées.

## Informations éditoriales

Mentions légales

- Fiche : Plate-forme EMAN, Centre d'Étude sur Zola et le naturalisme, Institut des textes et manuscrits modernes, CNRS-ENS. Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).
- Image : Document reproduit avec l'aimable autorisation des ayants droit d'Émile Zola. Toute reproduction du document est interdite sans autorisation des ayants droit. Les demandes peuvent se faire à l'aide du formulaire de contact.

Contributeur(s)Cantiran, Élise  
Notice créée par [Richard Walter](#) Notice créée le 02/07/2018 Dernière modification le 21/08/2020